

## El ministro de Agricultura pronuncia, en Madrid, su anunciado discurso

### Considera indispensable la colaboración de los socialistas en el Gobierno

#### La participación socialista es necesaria para la obra de izquierda.

#### La República ha hecho desaparecer una clase social: la aristocracia.

En nuestro deseo de informar debidamente a nuestros lectores de aquellos actos públicos de transcendencia, ofrecemos hoy, un amplio extracto del discurso pronunciado ayer en el Teatro Pardiñas, en Madrid, por el Ministro de Agricultura, Excmo. Sr. D. Marcelino Domingo. El discurso, que comenzó a las once y diez de la mañana, ante un público que llenaba todo el local, terminó a las once y veinte de la tarde, siendo ovacionado don Marcelino tanto al comienzo del acto, como al final, e ininterrumpido numerosas veces con las aclamaciones del auditorio.

Un discurso claro y seco. - No habla en nombre del partido radical socialista.

Señoras y señores: No sé si este discurso va a tener o no transcendencia. No lo sé. Lo que sí sé es que va a ser un discurso como corresponde a mí, como corresponde al partido y como corresponde al momento en que vivimos. Un discurso claro y serio.

Cuando en un país por un acto revolucionario se produce un cambio de régimen y el que se establece es democrático, aquel país se le impone inmediatamente un problema en extremo grave que ha de resolver si quiere que se desenvuelva eficazmente. El problema planteado es: constituir al país de tal forma que permita actuar al régimen que el país se ha dado. Si como he dicho, el régimen dado es un régimen democrático, el país ha de constituirse así, en esa forma. Que es constituir la opinión en el país, con objeto de que los partidos puedan recoger los estados de opinión y den al Poder público la fuerza y el instrumento que permitan actuar a ese mismo Poder.

España se ha dado un régimen democrático, y hoy, aun después de dos años de régimen, aún existe este problema: el de una gran cantidad de españoles que no están inscritos en ningún partido político y no posibilitan la constitución del país, para que el Estado subsista, y otra serie de españoles que estando ya inscritos en diversos partidos, viven el drama de no saber si el partido en que están es el que responde al estado de espíritu de ellos.

Yo no vengo a hablar, no tengo autoridad para ello, en nombre del Partido radical socialista; pero sí vengo para que me escuche el Partido radical socialista, al que yo no quisiera ver desfigurado en su personalidad, no quisiera ver abatido en su jerarquía, ver disminuida su capacidad de acción, y verlo imposibilitado para llevar a cabo la obra que se impone. He de decir allí donde llegue mi voz y donde llegue mi autoridad, que yo "influiré en el Partido radical socialista, con objeto de que éste sea en la política española lo que con relación a su espíritu que tuve y tiene ha de ser.

Cuando el "acto" revolucionario que determinó el cambio de régimen que se produjo en España, daba esta una sensación: la sensación de una opinión en el sentido de desear vivamente ese cambio de régimen.

Quien no se encontraba entonces en esta actitud, callaba, pero es lo cierto que en el momento del cambio de régimen, pareció unánime la voz y el voto del país.

Las dos cosas fundamentales que ha hecho la República. Contra los socialistas.

La República se ha establecido y actúa. En dos años, entre otras cosas que la República ha realizado, y como vivimos, no podríamos bien, pero que cuando podamos situarlo en la historia, ésta ha de juzgarlo en toda su magnitud. La República, que tanto ha realizado, ha hecho especialmente dos cosas: una, la ley que viene a transformar el régimen económico de la tierra, y otra serie de leyes que vienen a independizar las conciencias. Es decir, la República, entre otras cosas, ha realizado estas dos: la Ley Agraria y las Leyes laicas.

Estas dos obras han venido a herir muchos intereses, sobre todo de quienes creen que Dios está en las manifestaciones del culto externo y no en el interior de las almas; las Leyes laicas, que han venido a someter a la Iglesia al Po-

der del Estado, y que también se han considerado como atentatorios a los sentimientos íntimos. Estos dos leyes, que han creado intereses o esperanzas de intereses, han recibido la plenitud de su confirmación y han herido sentimientos que en España se creían invulnerables.

Ello quiere decir que a los dos años de República, aquella unanimidad que parecía demostrada en la aspiración del cambio de régimen, se ha quebrantado, y hoy aquella España que en el 12 y 14 de abril no se vio por parte alguna y que se creía acabada para siempre, aquella España sobre la que triunfó la Libertad, en un año vuelve a estar en pie. ¿En qué forma?

Alude a la influencia de las perturbaciones económicas del Mundo, que influyen sobre España, porque ésta se encuentra precisamente dentro del Mundo, y a la influencia que se quiere ejercer sobre la masa neutra, diciéndoles que estas perturbaciones que se perciben en España son consecuencia total de una actuación del Gobierno, equivocada, y al decir esto, fijan las responsabilidades en el hecho de la colaboración de los socialistas en el Gobierno.

Sería equivocado y engañaríamos, que nosotros quisiéramos ocultar este volumen de opinión y este otro hecho: que no sólo la masa neutra y las derechas piensan así, sino también parte de los elementos de izquierda se han dejado influenciar por esta opinión, no advirtiéndoles las razones que ella tiene, y han llegado a estimar asimismo como causa de todos los trastornos, la colaboración de los socialistas en el Gobierno.

Los socialistas y el Poder. - La popularidad de los hombres públicos.

En este consentimiento de hechos, los unos sostienen el criterio de que los socialistas deben irse del Poder. Los otros, más afines a éste partido, dicen con más respeto que debe cesar la colaboración de los socialistas en el Gobierno.

Yo vengo a sostener que la colaboración de los socialistas en el Gobierno de la República es necesaria y conveniente para que se realice la obra de izquierda que la política española necesita. Sois una opinión, no sé si mayor o menor. Existe esta otra opinión que os digo, posiblemente presionando sobremedera la conciencia de los partidos políticos.

Yo os he de decir, que nosotros, hombres políticos, que vivimos dentro de los partidos que tienen por sostén la opinión, no hemos de actuar siempre, únicamente, arrastrados por la opinión; hemos de sentirnos también firmes en la opinión, y cuando creamos que la opinión es equivocada, aunque nos viéramos solos, podríamos sentirnos vencidos, pero no convencidos, y seguiríamos formando en la opinión, en el sentido de disciplinar los sentimientos, de la justicia y la conveniencia. (Larga ovación, que no permite escuchar las últimas palabras del párrafo.)

Es grata la popularidad, pero pobre hombre público aquel que cuando llega a la cumbre, porque a ésta lo elevó un estado de opinión, todo lo sacrifica a la popularidad. Puede venir a ocupar los cargos por resultados de la popularidad, pero ya—y esto he tenido ocasión de verlo muchas veces en diversos periodos de gobierno—en este punto, es el deber, dejar en él por sentimientos de ese mismo deber, toda la popularidad que se ha podido conquistar, y si se sale de esos puestos, despedazados, destrozados, aniquilados, solo, sin popularidad; si todo se ha sacrificado a la conveniencia del deber, el hombre político ha de tener además de la opinión pública, otros dos jueces: la rectitud de su conciencia y la historia, y ésta hace justicia siempre, tarde o temprano.

Por qué los socialistas son necesarios. Los acuerdos del partido radical socialista.

Creo necesaria la colaboración de los socialistas. ¿Por qué? Váis a permitirme que todo mi discurso de hoy sea un razonamiento para demostrar este por qué.

Primero, porque mantener esa

colaboración responde a los acuerdos del Partido radical socialista. El Partido radical socialista ha celebrado dos Congresos. El primero en Santander, hace poco más de un año, y el segundo, el de Madrid. En el primero se propugno por la solidaridad de los elementos de izquierda, para proseguir la obra de la República. Se incluía entre los elementos de izquierda al Partido socialista.

Más recientemente se ha celebrado el Congreso de Madrid, cuyos debates adquirieron la máxima publicidad. En el Congreso de Madrid, el acuerdo terminante del Partido radical socialista, que aceptamos unánimemente, fué: Es conveniente la colaboración de los socialistas.

Yo al mantenerlo con mi actuación, rubrico ese acuerdo del Partido radical socialista. ¿Qué ha pasado, desde el Congreso de Madrid a hoy, para que pueda justificarse la modificación en estos acuerdos?

Han pasado dos cosas, entre otras que yo os diré: Una de ellas, un complot. ¿De gran volumen o pequeño? No puede juzgarse en los hechos contra el Poder público por las manifestaciones externas. En ellas, cuando llegan a estallar, y son dominadas, no dejan nunca indicios de lo que pudiera existir detrás.

El otro hecho es una crisis. En ésta dos hombres fueron designados para formar Gobierno. Uno de ellos: don Indalecio Prieto y el otro yo.

Cuando el señor Prieto hacía las gestiones para formar Gobierno, yo recibí el apoyo de las fuerzas políticas que llamaba a colaborar con él, el señor Prieto dijo: Si constituyo un Gobierno, no será para realizar una obra socialista, sino para seguir la obra democrática que los Gobiernos de izquierda han realizado.

Después fui llamado yo a formar Gobierno. Querí a los socialistas para colaborar y continuar en la obra de la República, y terminantemente, categóricamente, éste partido reiteró su conformidad a la continuación de nuestra labor democrática.

Es decir, que estos dos hechos revelan la mayor solidaridad en el pensamiento y en la acción de las fuerzas que constituyen las izquierdas españolas.

Nosotros no podemos considerar al Partido socialista como un partido del que se ha usado, en la hora difícil para apoyar la acción provisional de los primeros momentos de la República.

Tenemos que considerar al Partido socialista con una significación específica, como un partido republicano más, que viene a realizar la obra de ordenación cultural, económica, política, social, que la República necesita. (Larga y continuada ovación.)

Los tres casos que pueden producirse en España. - "No somos un partido de clases".

Ante este hecho pueden darse en España tres casos: que se produzca en España una hora difícil para la República, que no la preveo, ni puede preverse, pero que puede producirse, y si es así constituirse un Gobierno con todas las fuerzas que contribuyeron al cambio de régimen, y fueron también el primer Gobierno de la República. Es decir se produciría la continuación en el Gobierno de todos aquellos elementos del cambio de régimen, de filiación constantemente republicana.

Otro hecho: que sea necesaria la continuación de la obra de izquierda. Si esta es necesaria, yo os digo, si esta es necesaria, es necesaria también la continuación en el Poder del partido socialista.

Puede suceder un tercer hecho:

que se considere que debe rectificarse la obra de izquierda de la República y disminuirse su volumen, desfigurándola y caminando hacia una obra de centro. En este caso, si se viera un peligro en la continuación de los socialistas en el Poder, el Gobierno que prescindiera de ellos, cometería un grave error político, e igual cometerían los radicales socialistas, si aceptaban a formar parte de ese mismo Gobierno.

Somos partidarios de la colaboración con los socialistas, porque éste es el acuerdo, reiterado de todos los congresos del partido radical-socialista. Segundo, porque esta postura de la colaboración con los socialistas responde al ideario y al programa del partido radical socialista.

Nosotros no nos llamamos, ni podemos ser de cualquier modo. Nos llamamos "radicales-socialistas". Y si nos llamamos radicales-socialistas, y sabemos lo que esto es, hemos de ser radicales socialistas.

No somos un partido de clases. Nosotros en nuestro ideario aceptamos el socialismo, con un nuevo sentido civilizador, e incorporamos a nuestros programas todo el sentido que esto representa.

Nosotros hacemos la democracia y estamos en ella, porque vemos la posibilidad de recoger en ella todas las corrientes de ideas que la opinión pública plantea y siendo conveniente, unimos a las mejores masas organizadas, y entre estas hay que situar al partido socialista, de ese modo incorporamos a la responsabilidad de la vida pública, huyendo de la revolución violenta, persiguiendo la legalidad e olvívica, realizando dentro de ella, todas las aspiraciones sociales que el espíritu de los tiempos y momentos en que vivimos.

La República no es un régimen burgués solamente. - Palabras de dos ilustres extranjeros.

Nosotros no podemos considerar a la República, como un régimen burgués, terminando ahí su hora. Terminando la República en la burguesía, sino como una posibilidad para encuadrar en ella las modalidades, sociales, e histórica y cumplirlas.

Nosotros no somos socialistas vertiginosos. Somos sin pertenecer a una clase, personas que tenemos un sentido civilizado, un concepto preciso y claro, de los avances sociales y éstos son las esencias de nuestro ideario.

Pero nuestro partido está influido por esta dirección, y nace mirando a otro partido radical socialista, que tiene ya su democracia en otro Estado europeo, que es el partido radical francés. Este partido puede caracterizarse por dos hechos: su nacimiento, con Waldeck-Rousseau, que adquirió en la vida política, una fuerte significación, por ser el hombre político que reconoció la existencia del proletariado, como fuerza viva, democracia, aceptó la organización sindical, para incorporar a la vida política, permitiendo así la colaboración en ella del proletariado.

Otro el ser el partido radical socialista actualmente en Francia: el que procura por todos los medios, la integración en una disciplina de izquierda del socialismo.

Es decir, el partido radical socialista francés, democrático, realiza una obra, que por suerte, en España ya está realizada.

Por ello, nosotros mantenemos la defensa de la colaboración socialista en el Poder.

Recuerdo a este propósito las palabras de dos hombres ilustres, preocupados por España y su porvenir. Uno un ministro del Gobierno francés, otro una gran figura de la política portuguesa, emigrado actualmente de su país, Costa. El ministro francés hace días, me decía en Burdeos:—No rompan ustedes con la colaboración socialista. Cuidenla. Si nosotros en Francia

hubiéramos logrado lo que ustedes han logrado en España, la democracia francesa hubiera realizado una obra bien distinta y no sólo habría dejado sentir su influencia en Francia, sino en el resto de los países europeos, por que esta colaboración hubiera determinado que muchos estados europeos, se hubieran llevado a una distinta situación.

Y Costa, me decía en Madrid, estrechándome las manos:—Mantengan la colaboración socialista. Si en Portugal hubiéramos conseguido esa alianza de las masas obreras disciplinadas, otra cosa sería y hoy Portugal no estaría gobernado por una dictadura militar, y hoy habríamos realizado una obra constructiva democrática, como la que ustedes realizan en España.

Por los acuerdos del partido, por nuestro ideario, hemos de procurar una colaboración socialista y la persistencia de éste en el Poder.

Si llegáramos algún día, en que se constituyera un Gobierno de izquierda y los socialistas no formarían parte del mismo porque decidirían ir a la oposición, y nosotros fuéramos requeridos a formar parte del Gobierno, nosotros al aceptar tendríamos que ser con una condición: ser dentro del Gobierno los representantes de una obra de carácter socialista, continuador de la labor socialista, y nosotros dentro de la democracia... (Gran ovación que impide escuchar el final).

Esto tiene que ser así por acuerdo e ideario de nuestro partido.

Tercero, por una razón de lógica política. Los socialistas (es que ha de quebrarse la colaboración socialista porque los socialistas en el Poder no hayan producido, dentro de los tiempos y momentos en que vivimos.

Se intenta desprestigiar a la República. - Los que no educaron al pueblo.

Para quien crea que un caro es un premio, para quien crea que un puesto es un beneficio, yo no hablo porque quien crea y piense así, tiene un lenguaje moral, distinto del lenguaje que yo os hablo.

Ha de hacerse frente a esta parte de la colectividad española, que tiende a desprestigiar así a la República que, teniendo por años y siglos todos los resortes del Poder en sus manos, y debiendo tenerlos para contribuir a una obra educativa, que produjera una educación política eficaz, no educaron al pueblo, dejándonos una multitud de analfabetos, algunos que no pasaron siquiera por la escuela de instrucción primaria, y otros que salieron de las universidades, multitud de analfabetos (Gran ovación), que constituyen y constituyeron el paso muerto, más difícil, para la consolidación de la República, pues esta colectividad que no educaron, hoy que no tienen medios para proseguir su obra, se ha envilecido y con la repugnante propaganda de su prensa, realizan una obra disolvente, haciendo creer que los cargos son enclaves, los puestos son beneficios, y que los hombres políticos de la República llegan al Poder, no para realizar una obra constructiva, dentro de la ley, sino que llegan a los cargos con las manos afiladas, con afanes inconcebibles... (Ovación prolongada).

La obra ha sido honesta. ¿Es que los socialistas no se han conducido lealmente?

Se ha conducido con una lealtad que nosotros queremos calificar así: ejemplar.

Una lealtad que cuando han llegado a la realización de la obra legislativa, que dentro de su ideario, tenía orientaciones distintas a las que el Parlamento les dió, por lealtad a la colaboración en la obra, con igual disciplina votó lo que el partido creía que estaba obligado por la colaboración a ello.

No sólo ha sido así en la obra legislativa, sino en la obra de gobierno. Habla el orador de los triunfos obtenidos en este periodo de tránsito, en el que continúan las conclusiones revolucionarias.

Yo he de decir, yo que en mi vida he conocido horas de amargura, yo no he vivido horas más amargas que son las horas de Go-

bierno, horas en que he tenido que sacrificar, por el bien público, por la autoridad, la disciplina y el crédito de la República, hondas convicciones, sentimientos y afectos.

En el sacrificio los socialistas son los que han llegado a más y han pedido menos.

Y serenamente se ha cumplido el sacrificio, seguros de que sacrificaban lo que representaba el orden personal pero que así servían, en sus puestos al cumplimiento del deber.

Pues en este sacrificio, los que han llegado a más y lo han invocado menos, han sido los socialistas. Ha de rendirse a este sacrificio, teniendo proyectado sobre su frente e lodo fuerte de las multitudes, que se creían defraudadas o traicionadas, a este sacrificio que ellos serena, austera y calladamente han hecho, sacrificando sus doctrinas y convicciones más profundas.

Leales y honestos. Y yo, que recuerdo ahora que en este escenario, hace breves días, una alta autoridad, hablaba de las esperanzas del proletariado en una dictadura, y otro el mismo día, un corresponsario mío, decía que contra la dictadura del proletariado, establecida la lucha, con la misma fe que contra la de Primo de Rivera, yo he de decir a quienes hablaban aquí y allí, que el que se impone, no es sino decir: hemos de actuar en el sentido de prestigiar las instituciones democráticas en forma que el pueblo no haya de la democracia, para insuflar en él el espíritu de las aspiraciones sociales.

No; la democracia legal, como garantía, como horizonte y medio. Yo no sé si a ello estarán muy obligados otros partidos que tienen distinta significación que el radical socialista. Este sí y por esto no ha de decirse, me opondré a la dictadura, sino actuar en forma que la masa no sienta desesperanza de la democracia, que no crea que las aspiraciones sólo fuera de ella y con dictadura, puede ser una realidad, que no puedan decir, quisiera servir a la Constitución, quisiera estar en la ley, con ella quisiera ir a la transformación social que el estado de opinión hiciera posible y me encontré cerrado los caminos. No, hay que hacer que la colaboración haga que las masas no sientan la necesidad de ir fuera de la ley, sino que puedan alcanzar sus aspiraciones, sin la violencia, con la Constitución y con la Ley, porque ésta permite incluso modificar la Constitución vigente. La democracia ha de ser la garantía contra la dictadura.

El partido radical socialista debe ejercitar la democracia para que las fuerzas del proletariado dentro de ella, puedan encontrar sus aspiraciones sociales, y ser garantía plena del partido socialista, si llegara el momento que otras fuerzas, cegadas por la opinión, influidas por la morbosidad, la otra opinión situada frente al socialismo, quisiera ir contra él. El partido aliado con el socialista, sería como la garantía de que dentro de la democracia, los socialistas podían realizar su ideario.

Por respeto a los acuerdos del partido e ideario, por sentido lógico de la obra democrática, por conveniencia de la República y de España, estatuida la República como fué y como actualmente está, España es la República porque la República es la Ley, y siendo la Ley nosotros decimos, siendo la Ley para todos, dentro de la República todo es posible, fuera todo es punible.

La República ha hecho desaparecer una clase social.

La República, por esta significación democrática que se ha dado, ha anulado y hecho desaparecer una clase social, donde residían todos los privilegios: la aristocracia. Tiene un deber la de ser ámbito fecundo para otras dos fuerzas sociales: la clase media y el proletariado. Nuestro partido aspira a elevar la categoría económica y social de la clase media.

Cuando se ha llegado a la tierra, se ha expropiado a los grandes, pero se ha considerado leída la propiedad de la clase media en el campo.

Medya, no por los derechos que tenía la clase social desplazada, sino por otras razones, para que llegue

en unión del proletariado, a todas las instituciones de cultura, para que estén abiertas a que se formen en ellas los destinos de la República, con la clase media y el proletariado, porque la única aristocracia que admite la República, es la aristocracia del espíritu, de la inteligencia que la República procurará extendiendo la enseñanza primaria y la posibilidad de ir a las Instituciones de la enseñanza superior, mediante una selección, para que vayan a ella, los que más aptitudes intelectuales y morales muestren.

Anlaza la posibilidad de esta actuación para que la República esté regida por los valores más altos intelectuales y morales. Afirma que como el estímulo y amparo de la clase media, es benéfico para la República, también lo es en alto grado el acogimiento amplio del proletariado.

Dice que hay gran parte del proletariado apolítico y otra parte que no cree en la eficacia de la democracia. Y nosotros y con nosotros —dice— otras fuerzas que aceptan la democracia, pueden acoger, a la masa, mejor organizada, que cree en la democracia y sea ésta la que nos incorporemos no como un peli-gro, sino como un beneficio, no como un daño, sino como un bien, no como un quebranto de la democracia, sino como una nueva, en el sentido de que responda a las finalidades del tiempo.

Pide que no se mire a la España que fué, no a la España monárquica, sino a la republicana, no a la derruida, sino a la constructiva, a la que ha venido entendiendo que estas organizaciones obreras eran únicamente perjudiciales dentro de la estructura de lo que cayó. Aboga porque se acepten los Jurados mixtos, los términos municipales, el control obrero, no como ingerencias perturbadoras, sino como elementos nuevos, de una España que necesita de la intervención de otros organismos para llegar a la plenitud de todo lo que debe ser.

Se extiende en consideraciones sobre los beneficios para España y la República, de la colaboración socialista.

Los países que han caído en el fascismo.

Dice que la corriente antisocialista no es española solamente, es una corriente de otro género, nacida en otros países. No es que sea sólo en los socialistas quebrantos y perturbaciones, es un criterio muy distinto, que tiene preocupaciones universales.

Habla de los que piensa establecer en España un fascismo como en Italia, amparado en la corriente ciudad y como en Alemania.

Estudia detalladamente cómo se han producido los hechos fascistas y analiza el origen de que una perturbación en la economía universal determine al Poder público responsable a intervenir en la economía y darle otra orientación; para salvar las catástrofes y evitarlas.

Dice que cuando en Italia y Alemania se produjo el fascismo, aquellos industriales y propietarios pusieron en él sus esperanzas, y ahora advierten que la intervención del proletariado es aún más activa y más exigente que puede serlo actualmente en España.

Ello sucede por varias razones, entre ellas, porque no pueden impedir que los problemas económicos estén planteados en términos que la intervención sea eficaz para el Estado, y porque en estas autocracias, cuando se quita libertad, hay que dar beneficios económicos, como compensación, y que cuando se quita derechos hay que dar pan, y en estos países donde el proletariado está callado encuentra en el orden social, beneficios, aún mayores que tienen aquellos otros, donde el proletariado tiene sus derechos políticos reconocidos.

Esos países van a la autocracia, y en ella la mayor intervención obrera y no sólo no puede evitarse, sino que hay que intensificarla. Pierden los obreros sus derechos políticos, sus derechos civiles, pero la industria y el comercio está controlado por ellos, todavía con más rigor que en los países democráticos.

Si estos países pudieran, volverían a la democracia, donde la evolución fuera normal, y muchos de sus dirigentes anhelarían que se formaran corrientes de opinión para ello.

Las derrotas del capitalismo. - Invocación a las clases mercantiles.

Dice que un pensador ha dicho, que el capitalismo absolutista y liberal ha sufrido tres derrotas: la primera el comunismo, otra el fascismo, y la última con la dictadura de Hitler. Tres grandes derrotas.

Se dirige a las clases industriales y mercantiles de España, y les dice que acepten el socialismo, como posibilidad de una evolución económica que mantengan todos los derechos de la personalidad humana.

La situación económica—dice—depende de la paz de Europa, y ésta sufre nuevos quebrantos, ante el nuevo nacionalismo que surge y está garantizada por la intervención socialista en las democracias de los Estados.

Hay que trabajar para la paz, porque en la disciplina económica hay derechos y beneficios.

Para esta paz hay que incorporarse al socialismo, no con odios nacionales, sino con responsabilidades universales.

Vuelve a dirigirse a los hombres de actividades comerciales e industriales, que ven en la ingerencia del proletariado, como un perjuicio para su economía.

Les aconseja elevar el corazón a las grandes posibilidades económicas de España, viendo la posibilidad de grandes obras. Pide a los comerciantes e industriales que no guarden sus dineros en las cajas, que no se atemorizan, porque los obreros piden responsabilidades y beneficios.

Les exhorta a unirse para explotar todas las posibilidades del suelo patrio, y que vean en esa incorporación del proletariado un beneficio que no tienen otros pueblos, y dice que lanzados a la conquista de la economía, de significación estatal, empieza el poder económico e histórico de nuestro país.

Quiero un partido radical-socialista sin subterráneos y sin bastidores.

Y termino—dice—. No sé si es mucho decir si este discurso ha tenido trascendencia. Creo que ha sido claro y seco, y a mi juicio objetivo.

Recuerda de nuevo el acuerdo del partido radical socialista, que decía "consideramos conveniente la colaboración con los socialistas."

Mi discurso—dice—ha sido claro y seco, como yo quisiera que fuese el partido radical socialista. Que no tuviera otro ámbito de acción.

que el público, que no tuviera subterráneos ni bastidores, que cuando adquiriera la responsabilidad de colaborar en un Gobierno, ésta fuera franca y leal, disciplinada, dejando que quienes estuvieran en ese Gobierno, en representación del partido, tuvieran la plenitud de su autoridad y dignidad; que cuando por circunstancias ya expresadas, el partido radical socialista creyera que no debía gobernar, no por circunstancias adventicias y pasajeras, sino pensando en el mañana, conservara íntegra su ejecutoria, para en el futuro tener toda su autoridad pasando a la oposición, con conciencia de lo que la oposición debe ser, esto es, crítica razonada, responsabilidad indirecta en la acción del Poder público, y de igual manera responsabilidad directa en el mantenimiento digno de las instituciones democráticas, que no son sólo del Poder, y dejan de ser de la oposición, sino sintiendo la responsabilidad del régimen democrático, para que estén garantizadas las instituciones; que no se piense en constituir un Gobierno con un partido sólo, sino en gobernar con los demás partidos, y el partido radical socialista ha de ser formado no en la aspiración de gobernar, sino en que los otros hagan la concesión de que se puede gobernar con el partido radical socialista.

Ha llegado la hora fecunda.

En síntesis: creo que después de las leyes que se han aprobado y que han dado al Estado republicano estructura jurídica, ha llegado la hora fecunda para la República, de las grandes construcciones históricas. Después de la legalidad la obra constructiva. Para esto las izquierdas, dentro de las izquierdas los socialistas.

Si se produjera un cambio político, en que las izquierdas dejaran de actuar, esto no debía conturbarnos. Las izquierdas deberían con tinuar unidas, para que no fuera posible en el mañana, una difícil coincidencia en la obra de Gobierno. Esta continua relación de las izquierdas debe existir, para que hoy o mañana pueda realizarse la obra de las izquierdas dentro de la República.

Agrega: Nada más; al terminar repito mis primeras palabras. Este discurso no es un afán polémico, sólo responde a un convencimiento honrado, en comparación con el que tienen otros elementos del partido radical socialista.

No sé qué rumbos va a tomar este partido. Fío en los hombres que sienten sus ideas y compromisos.

Si hubiera discrepancias, un Congreso extraordinario convocado rápidamente diría el camino a seguir. Yo sé cuál es el que se impone. Lo repito para que me oigan bien. A donde lleguen mis energías, mi autoridad, la de mis años y obras y la de mi conducta. Yo sé para qué fué creado el partido radical socialista; sé el fin que tiene que cumplir en la política española y que son la entraña de su labor.

El tema del discurso era: "El partido radical socialista, y la colaboración socialista."

### Transportes Generales

Mercedes Benz, de la concesión oficial, entre Cádiz, Algeciras, La Línea, Cádiz a San Fernando Salida de Cádiz para Algeciras y La Línea, a las 7.45. Llegada a Algeciras, a las 11.40. Llegada a La Línea, a las 12.35. Salida de La Línea, a las 12.50. Salida de Algeciras, a las 13.45. Llegada a Cádiz, a las 17.40.

PRECIOS De Cádiz a Algeciras, en primera, 24.25 pesetas; en segunda, 20.60 y en tercera, 15.75.

De Cádiz a La Línea, en primera, 28.60; en segunda, 24.30; en tercera, 18.60.

Oficina en Cádiz: Isaac Peral. 31. Teléfono, 1763.

Oficina en Algeciras: José Luis Torre número 6.—Teléfono, 137.

Oficina en La Línea: Duque de media de la mañana, y después, a las horas hasta las veintidós de la noche y puntos intermedios y de Teatín número 1.—Teléfono, 104.

CADIZ: Primer servicio, siete y noche.

SAN FERNANDO: De ocho de la mañana a las veinticuatro me nos servicio veintitrés de la noche.

### Apuntes de sociedad

Se encuentra en Cádiz, para pasar breve temporada entre nosotros, nuestro querido amigo, el aelto funcionario de la "Ford Motor Company" en Barcelona, don Antonio Tellez Malagoto.

Nuestra bienvenida.

Aproveche su dinero, comprando calcetines o medias MUNDIAL. Quedará satisfecho y podrá ganar 3.000 pesetas. Entérese del concurso en los comercios.

# HOTEL PLAYA

Incomparable terraza Gran servicio de Restaurant Reservado el derecho de admisión

## Del Gobierno y oficinas

Nueva recordatoria sobre los días de visita. Cuando recibió el Gobernador civil a los periodistas les dijo lo siguiente:

—A pesar de lo avanzado de la hora, tres menos veinte de la tarde, y ser lunes, día no dedicado a visitas, aún hay personas esperando ser recibidas y durante toda la mañana no he hecho otra cosa que atender a los que han acudido al Gobierno con tal objeto.

Como lunes, miércoles y viernes—agrega—son días que necesitan para estudiar y atender asuntos de mi cargo, me interesa y así quiero lo hagáis constar n de vamente, para que no pueda por nadie estimarse como descortesía, son los días de visitas exclusivamente los martes, jueves y sábados.

Entre las personas hoy recibidas figuran el ingeniero jefe de la Sección Agronómica, el ingeniero jefe de Obras Públicas, don Federico Beigbeder, ingeniero director de Aeronáutica; una comisión del Ayuntamiento de Villamartin, con el alcalde; otra del Ayuntamiento de Bornos, el alcalde de Jimena, el secretario de El Bosque y otras muchas más.

Protesta de un alcalde con motivo de un artículo inserto en "La Voz Radical".

He recibido—prosigue el señor Vega Manteca—un telegrama que voy a leer, sin hacer el más ligero comentario. Dice así: "Alcalde Gazules.—Alcalde a Gobernador civil.

Protesto artículo aparecido en "Voz Radical" del 27 referente conseguido desorché gestión Vucencia y diputado Muñoz Martínez, éxito que se adjudican los que hacen política contra V. E. incurriendo nuevo ridículo. — Le saluda."

Otro telegrama, concebido en iguales términos, aunque por otro asunto, del presidente del Partido radical de Algeciras

A los periodistas leyó asimismo

el señor Gobernador este otro telegrama:

"Algeciras. Conducta diputado Piñero obligame formular siguiente telegrama: Como presidente Partido republicano rdtical, legalmente constituido esta ciudad, protesto enérgicamente ante V. E. impresión producida por la lectura en periódico local EL NOTICIERO, al dar a conocer conducta caciquil anterepublicana diputado radical Rodríguez Piñero, ofreciendo Alcaldía a concejal monárquico ex alcalde dictadura señor Bianchi Santacana, perdiendo con ello la consideración este partido que le descarta como republicano. Lo que traslado a V. E. conoza daño produce República esta conducta.—Salúdale. Lorenzo Roncero, presidente."

Campaña contra el intrusismo en general. Los odontólogos de la provincia felicitan al gobernador por su enérgica gestión

A propósito—sigue diciendo la primera autoridad civil de la provincia—de la visita que recibí hace unos días de una Comisión destacada del Colegio Provincial de Odontólogos para recabar de mi autoridad una intervención eficaz por la Inspección de Sanidad de la provincia, contra el intrusismo de este Cuerpo, y después de atenderles, como era de justicia, e interesarme en acabar con este mal, estoy recibiendo a diario telegramas afectuosos de casi todos los pueblos, firmados por odontólogos, agradeciendo la acogida que a dicha Comisión le dispensé.

He de hacer público—continúa—, como ya manifesté a los comisionados, que en todo lo que a intrusismo se refiera he de hacer cumplir estrictamente las leyes.

"LA HIGIENICA" Callejón de los Pobres, 1 Sucursal: Calle Rivero Sevilla. Vende los Mejores Preservativos De Goma IRROMPIBLES (Envíos reservados contra Reembolso).

## De nuestro amigo el mar

### PESCA

#### BUQUES QUE TRAFICAN ACTUALMENTE EN ESTE PUERTO

De don Antonio Aguirregomezcorta: "Cho-Ko" y "Tritinia". De don José Barreras Punte: "Enrique" y "Segundo Enrique". De la señora viuda de Canosa Cierzo: "Canosa" y "Cierzo". De don José León de Carranza: "Mameleña núm. 2". De don Jesús Casas Cerqueira: "Alfonso" y "Victoria". De don Manuel Díaz Pérez: "Gutiérrez", "Conchita", "Virgen de los Dolores", "Virgen de los Desamparados". De don Esmeraldo Domínguez Macaya: "Macaya Castro", "Doamínguez Leal", "Domínguez Macaya", "Fernandito Domínguez". De don José Monis: "Dolores", "Enalla", "Manolo y Juanito", "Manuel Monis y Della Monis". De don Gaspar Lloret Zaragoza: "Sagrado Corazón núm. 1", "Sagrado Corazón núm. 2", "Nuevo Corazón" y "El Sagrado Corazón". De don Vicente Ezquerdo Lloret: "María Luisa Ezquerdo". De don Manuel Fernández Colomer: "Josefa Colomer", "Joaquína Villoc", "Pepita y Encarnación". De don José Iglesias Pérez: "Pacífico". De los señores Larraz y Rodal: "As" y "Lagomar". De don Vicente Larrañaga y Ortuza: "Fantástico". De don Antonio Lustrés Vales: "Atlántico núm. 1". De la Pesquería Pasaterra S. L.: "María Lulsa" y "María Teresa". De las Pesquerías Cantábricas S. A.: "Cantábricas núm. 1", "Cantábricas núm. 2", y "Cantábricas núm. 3". De la Pesquera Vasco-Gallega S. L.: "Arno Aralar" y "Toralla". De don Baltasar Pujales: "M. Mercedes" y "N. Rehouzas". De don José Riego Candón: "Nuestra Señora del Carmen". De don Hipólito Rodal: "Rodal y Barreiro". De don Gumersindo Koura: "Guimerá" y "Santiago Rusiñol". De don Eugenio Luis Rodríguez: "Nuevo Moncho". De don Angel Rubio: "Teodoro Sibón". De don Manuel Sibón Perinián: "Santa María". De don José Sibón Pantoja: "Emilio" "Lola Vales" y "Mila Vales". De don Ignacio Senabre Verdú: "Samil y Massó". De don Casiano Veiga Gandara: "Casiano" y "Baltasar". De don Juan Zaragoza: "Nuevo Ibero" y "Moderno Aguja". De don Francisco Mari: "Juanito". De las Industrias Ibéricas del Bacalao: "Tobosa" y "Debatarra".

#### MODOS DE CONDIMENTAR EL PESCADO

SOBRE LA FRITURA DEL PESCADO Para freír el pescado tenga siempre en cuenta que el aceite deberá estar más caliente cuando aquel sea de menor tamaño; en todos los casos el aceite debe echarse en cantidad suficiente para que cubra el pescado.

#### PESCA DESEMBARCADA

Sobre el muelle para la venta de exportación: "Tiburón", 191 cajas de pescados de 60 kilos, peso medio, entre merluzas, pescadillas gordas, pescadillas terciadas, pescadillas chicas, besugos, panchos, breccas, cigalas, calamares, congrios, brótolas, paños, pargos, salmonetes, rapas, meros y gambas. "Pacífico", 230 cajas de pescados con las mismas clases y peso que las anteriores. "María Luisa", 202 cajas de pescados con las mismas clases y peso que las anteriores. "María Luisa Ezquerdo", 212 cajas de pescados con las mismas clases y peso que las anteriores. "Samil", y "Massó", 69 cajas de pescados con las mismas clases y peso que las anteriores.

Pescados de plaza, cajas de 30 kilos: "Manuel Monis", 22 cajas de pescados; "Teodoro Sibón", 17 cajas; "Nuevo Mocho", 22 cajas; "Emilio Barreras", 22 cajas; "María Luisa Ezquerdo", 29 cajas; "Pacífico", 68 cajas; "María Luisa", 51 cajas.

#### PRECIOS ALCANZADOS HOY EN EL MERCADO DE MADRID

Merluzas, 275 y 350; Pescadillas, 215 y 200; Chicas, 180 y 170; Gallos, 175 y 150; Rapas, 250 y 275; Besugos, 150 y 125; Congrios, 250 y 225; Breccas, 0'90 y 0'80; Lengüados, 5'00 y 3'00; Salmonetes, 5'00; Calamares, 3'00 y 250.

# PASTELERIA VIENA

Sucursal LA ROSITA

HELADOS A TODAS HORAS A pesetas 5 el litro con barquillos Económicos a 4 pesetas litro Teléfonos 2100 y 1924

### Juventud Socialista

El martes día primero de agosto tendrá lugar la primera conferencia del Curso organizado por esta Juventud en la que tomará parte el compañero Joaquín Adsuar, presidente de la Agrupación Socialista local, que versará sobre "Organización sindical".

El acto se celebrará en el local de las Sociedades obreras (Arrumbadores, Tintleros y Cerámicos) sito en el distrito de San José calle Marqués de Cropani, a las nueve y media de la noche.

A todos los compañeros se le recomienda su asistencia y puntualidad.

EL COMITE

### Una bomba en "La Posada"

El guardia municipal Diego Pino, fué requerido por don Fernando Borbolla Trespalacio, industrial, con domicilio en Ana de Viya, 50, tienda "La Posada", el cual le denunció que momentos antes entraron en dicha tienda dos desconocidos y pidieron una peseta de jamón, con mucha prisa y al retirarse dejaron allí una pieza de hierro, con un taladro, en su interior, sin traspasar al otro lado, y al parecer una bomba, por lo que fué recogido por el guardia y presentado en Comisaría de Vigilancia.

### Cartelera Cine Municipal

Lunes 31 de julio de 1933 A las 6.45, 8.45 y 10.30 Oro de Ley "Fox" de la pantalla presenta a Juan Toren en

### Del mismo barro

Completamente hablado en español. Hora a cero, 8.45; Butaca, 0.60; Sillón, 0.50; Anfiteatro, 0.30. A las 6.45 y 10.30: Butaca, 1.00; Sillón, 0.75; Anfiteatro, 0.50.

### Cine Gades

Lunes 31 de julio de 1933 A las siete y diez y treinta Mady Christian y Roger Treville en

### Micorazón incógnito

con Jean Angelo Sillón, 1.50. — Butaca, 1.00.

### Cinematógrafos públicos

Lunes 31 de julio de 1933

### CONSTITUCION

### Hacienda el indio

(2 partes)

### A las madres

(7 partes)

### GUERRA JIMENEZ

### Sheriff bondadoso

(Cow-Boy) 2 partes

### Parejas modernas

(6 partes)

### EDISON

### Caballero fumista

### Caidas de Tomasín

(2 partes)

### Por defender a una mujer

(Cow-Boy) 5 partes

### El domingo en la Piscina

PRUEBAS DE NATACION POR LA MAÑANA Y WATER-POLO POR LA TARDE.—LOS GADITANOS PERDIERON, ANTE LA VETERANIA DE LOS INGLESES.

Cuando penetramos en la Piscina ofrecía ésta el animado aspecto de domingos anteriores. Lindas muchachas ponían una nota de color y de alegría con sus vestidos mañaneros policromados y su risa franca y juvenil.

Numerosos eran los bañistas que gozaban del líquido elemento, haciendo, en suma, gratísima la permanencia en el local todos los factores que a ello contribuían.

Se celebraron reñidas pruebas, en las que participaron los equipistas del "Prince of Wales", arrojando los siguientes resultados: 100 metros.—Braza pecho.

Tomaron la salida Liano, del Sporting; Aramburu, independiente, y Walsh, del Prince. Venció éste último en un minuto 32 segundos.

Hubo después de esta carrera una exhibición de estilos varios por corredores gaditanos y calpenses. en la siguiente forma: Lewis.—Crawl. Soanes.—Espalda. Mariñas.—Doble over. Summers.—Braza pecho.

Después hubo una completa exhibición de saltos, que fué muy aplaudida, como las anteriores pruebas.

Por último se corrió un relevo 5 x 50 entre un equipo del Prince of Wales y otro del Sporting Club, formados así: Prince: Lewis, Walsh, Soanes, Gómez y Power. Sporting: Ravina (T.), Baldasano, Callejón, Pinillo y Ravina (J. J.)

Vencieron los ingleses en tres minutos y dos segundos, siendo muy ovacionados ambos equipos.

Todas las pruebas fueron cronometradas por el señor de la Torre, del Club Mediterráneo, de Málaga, con el cual se hacen gestiones para que actúe el próximo domingo.

El match de water-polo, por la tarde, resultó en extremo interesante, y si bien ganaron los forasteros, teniendo en cuenta su

larga práctica del deporte—hay jugadores que llevan quince años de water polista—y la perfección con que nada, sin olvidar la natural "picardía" que poseen, resultó una honrosa derrota para los chicos del Sporting, que salvaron el honor con un bonito gol, que inauguró el marcador en el encuentro.

Formaron ambos bandos en esta forma: Prince of Wales: Poggio; Poradi (capitán); Apap; Soanes; Sánchez Baker y López.

Sporting Club: Baldasano; González, Martínez de Pinillos; Romero (J.); Pinillo, Mariñas y Ravina.

En los primeros momentos el dominio fué alterno, mostrándose gran entusiasmo, y superándose los gaditanos, que antes de finalizar el primer tiempo legaron por mediación de Pinillo, en formidable "volea", su único tanto.

En la segunda parte salieron los británicos dispuestos a conseguir la victoria y la alcanzaron, perforando la meta de Baldasano en tres ocasiones, merced a Baker y a López (2).

El encuentro fué vistoso en extremo, y tuvo momentos de gran emoción, siendo frecuentes las ovaciones del público en bonitas jugadas que hicieron locales y forasteros.

El tercer gol inglés nos pareció no fué hecho en forma completamente válida, pues ayudó a lograrlo el puño del jugador, cosa que no permite las reglas del juego.

La actuación de los sportingistas tuvo entusiasmo y voluntad, y si no lograron un mejor resultado, fué culpa del nerviosismo, a veces, y de no lograr desmarcarse en otros.

Mariñas, muy vigilado, hizo cuanto pudo. Baldasano, muy bien, realizando varias paradas que se aplaudieron. González, algo nervioso, desduido el marcaje. Pinillo, bien. Los restantes cumplieron.

El arbitraje, a cargo de don Luis Coello, acertado y enérgico.

De cronometrador, Lewis, del Prince, y jueces de línea, los señores Sampayo y de la Torre.

LUJANTO

### Movimiento de fuerzas

#### GUARDIAS DE ASALTO A CADIZ Y DE SEGURIDAD A JEREZ

Mañana se incorporará a Cádiz la sección de guardias de Asalto que prestaba servicios en Jerez de la Frontera. Estas fuerzas las manda el teniente don Manuel Zaldívar Torres y está compuesta de un sargento, dos cabos y veinte números.

En cambio para Jerez marcharán, quedando definitivamente en dicha ciudad de guarnición ocho guardias de Seguridad.

En el penal del Puerto de Santa María quedará, por ahora, la sección de Asalto allí destacada con motivo de los sucesos últimos.

#### UN ACUERDO DE LA DIPUTACION PROVINCIAL

La Diputación provincial ha otorgado, por acuerdo unánime de 25 de julio, la cantidad de 25.000 pesetas, para los gastos de instalación en el acuartelamiento que hará, en su día, el Ayuntamiento.

### BAR LA CRUZ BLANCA

EL PREFERIDO por el público más selecto Segasta y Cánovas del Castillo, Cádiz

### El Séptimo Arte

GRAN TEATRO FALLA ELLA O NINGUNA, por Gitta Alpar y Max Hansen Opereta bastante aceptable, donde destaca la labor de los protagonistas, magnífica cantante ella y gran cómic él.

El asunto, como de opereta, es irreal, pero divertido; situaciones numerosas obtienen el agrado del público, que ríe bastante.

La bondad de los aparatos fué acreditada en los cantables del film, escuchados con gran claridad, aun en las notas más difíciles de percibir.

CINE GADES EL PROCESO DREYFUS, por Fritz Kortner y Heinrich George Las películas históricas tienen en su desfavor el anticipado conocimiento de la trama y desenlace. El mérito de ellas estriba en la realización. Y en tal aspecto queda a buen nivel esta cinta, pues algunas pequeñas deficiencias y anacronismos observados, así como cierta pesadez en varias escenas, son absorbidas por la buena presentación, que de modo global se nota en el film.

ISMALLO

# CERVEZA

Es la bebida higiénica por excelencia. Algunos entusiastas llegan a llamarla EL PAN LIQUIDO. Nada mejor ni más agradable, cuando es servida fresca; ninguna otra bebida fortifica y alimenta como una buena cerveza.

## S. A. Cervezas de Santander

elabora en todas sus fábricas y, especialmente en LA GADITANA, las más selectas clases

### La exquisita cerveza de barril se sirve en los cafés y bares de Cádiz

---

### CERVEZA DE "La Cruz Blanca" PEDIDLA SIEMPRE

---

### "La Gaditana" es la fábrica regional que debéis favorecer

### El domingo en la Piscina

PRUEBAS DE NATACION POR LA MAÑANA Y WATER-POLO POR LA TARDE.—LOS GADITANOS PERDIERON, ANTE LA VETERANIA DE LOS INGLESES.

Cuando penetramos en la Piscina ofrecía ésta el animado aspecto de domingos anteriores. Lindas muchachas ponían una nota de color y de alegría con sus vestidos mañaneros policromados y su risa franca y juvenil.

Numerosos eran los bañistas que gozaban del líquido elemento, haciendo, en suma, gratísima la permanencia en el local todos los factores que a ello contribuían.

Se celebraron reñidas pruebas, en las que participaron los equipistas del "Prince of Wales", arrojando los siguientes resultados: 100 metros.—Braza pecho.

Tomaron la salida Liano, del Sporting; Aramburu, independiente, y Walsh, del Prince. Venció éste último en un minuto 32 segundos.

Hubo después de esta carrera una exhibición de estilos varios por corredores gaditanos y calpenses. en la siguiente forma: Lewis.—Crawl. Soanes.—Espalda. Mariñas.—Doble over. Summers.—Braza pecho.

Después hubo una completa exhibición de saltos, que fué muy aplaudida, como las anteriores pruebas.

Por último se corrió un relevo 5 x 50 entre un equipo del Prince of Wales y otro del Sporting Club, formados así: Prince: Lewis, Walsh, Soanes, Gómez y Power. Sporting: Ravina (T.), Baldasano, Callejón, Pinillo y Ravina (J. J.)

Vencieron los ingleses en tres minutos y dos segundos, siendo muy ovacionados ambos equipos.

Todas las pruebas fueron cronometradas por el señor de la Torre, del Club Mediterráneo, de Málaga, con el cual se hacen gestiones para que actúe el próximo domingo.

El match de water-polo, por la tarde, resultó en extremo interesante, y si bien ganaron los forasteros, teniendo en cuenta su

### El domingo en la Piscina

PRUEBAS DE NATACION POR LA MAÑANA Y WATER-POLO POR LA TARDE.—LOS GADITANOS PERDIERON, ANTE LA VETERANIA DE LOS INGLESES.

Cuando penetramos en la Piscina ofrecía ésta el animado aspecto de domingos anteriores. Lindas muchachas ponían una nota de color y de alegría con sus vestidos mañaneros policromados y su risa franca y juvenil.

Numerosos eran los bañistas que gozaban del líquido elemento, haciendo, en suma, gratísima la permanencia en el local todos los factores que a ello contribuían.

Se celebraron reñidas pruebas, en las que participaron los equipistas del "Prince of Wales", arrojando los siguientes resultados: 100 metros.—Braza pecho.

Tomaron la salida Liano, del Sporting; Aramburu, independiente, y Walsh, del Prince. Venció éste último en un minuto 32 segundos.

Hubo después de esta carrera una exhibición de estilos varios por corredores gaditanos y calpenses. en la siguiente forma: Lewis.—Crawl. Soanes.—Espalda. Mariñas.—Doble over. Summers.—Braza pecho.

Después hubo una completa exhibición de saltos, que fué muy aplaudida, como las anteriores pruebas.

Por último se corrió un relevo 5 x 50 entre un equipo del Prince of Wales y otro del Sporting Club, formados así: Prince: Lewis, Walsh, Soanes, Gómez y Power. Sporting: Ravina (T.), Baldasano, Callejón, Pinillo y Ravina (J. J.)

Vencieron los ingleses en tres minutos y dos segundos, siendo muy ovacionados ambos equipos.

Todas las pruebas fueron cronometradas por el señor de la Torre, del Club Mediterráneo, de Málaga, con el cual se hacen gestiones para que actúe el próximo domingo.

El match de water-polo, por la tarde, resultó en extremo interesante, y si bien ganaron los forasteros, teniendo en cuenta su

# BARRERAS

Conservas-San Agustín

Especialidad en filetes de caballa y bonito chico en escabeche.

MADERAS: Especialidad en cajas de envase de exportación.



## Zozobra una embarcación y perecen 16 de sus ocupantes

EL PATRON DETENIDO. - FUERON INEFICACES TODOS LOS AUXILIOS QUE PRETENDIERON PRESTAR A LOS NAUFRAGOS. ENTRE LOS MUERTOS FIGURA EL DIRECTOR DEL INSTITUTO ANTITUBERCULOSO DE EIBAR

San Sebastián.—Cuando navegaba por el puerto una lancha motora, conduciendo veinte personas, al entrar en el Deva, una ola formidable alzó de popa a la embarcación y antes de que ésta ocupara su posición normal, recibió otra por el costado, provocándose el vuelco, y quedando todos sus ocupantes bajo la lancha.

Los tripulantes de otras embarcaciones y algunas personas que presenciaron la catástrofe, se arrojaron al agua sin quitarse la ropa siquiera, no pudieron hacer nada en favor de los naufragados, que perecieron diez y seis de ellos, putes, que llegaron a nado a las empujadas salvando los cuatro restantes barcos que acudieron en socorro.

Entre los muertos figura el director del Instituto Antituberculoso de Eibar, don Cirilo Aguirre; la conocida estancadora de la capital, Paulina Romentería; tres domésticas que se encuentran sirviendo a las familias que aquí veranean, y una jovencita de diecisiete años.

El patrón de la embarcación zozobrada, que logró salvarse, fué detenido.

## MAS DETALLES DE LA CATASTROFE MARITIMA DE SAN SEBASTIAN

San Sebastián.—Como ampliación a las noticias sobre la catástrofe ocurrida al zozobrar una embarcación en el puerto, se conocen otros nuevos.

El mar ha arrojado al medio día de hoy a la playa los restos de la lancha.

Han sido recogidos dos cadáveres más, después de los que ya decíamos antes y se supone han de ser encontrados seis más.

Un matrimonio que iba en la lancha, formado por Irene Irigoyen y Tomás Navarro, el marido consiguió salvarse, después de grandes esfuerzos, pereciendo la esposa, que se hallaba en cinta.

El juez de Eibar se salvó por no haber estado en la lancha, y se quedó en tierra, así como otras muchas personas, que permanecieron esperando la llegada de la lancha en el muelle de Motrico.

Esta tarde se ha celebrado el entierro de las víctimas, constituyendo el acto una imponente manifestación de pesar.

El comercio cerró sus puertas en señal de duelo, que iba formado

por las autoridades en la presidencia oficial.

## A UN HERMANO DE MARCELINO DOMINGO, QUE FUE A ESCUCHARLE, LE ROBAN LA CARTERA BIEN REPLETA DE BILLETES

Madrid.—Cuando salía del Cine Pardiñas, un hermano del conferenciante, ministro de Agricultura, señor Domingo, notó la falta de la cartera, que contenía una buena cantidad de pesetas en billetes.

Se hizo, como es lógico, la oportuna denuncia, dudándose logren éxitos las pesquisas iniciadas para su reintegración al propietario.

## MITIN REGIONALISTA ACCIDENTADO. - RESULTAN EN UNA COLISION SIETE HERIDOS, ENTRE ELLOS UN HIJO DEL EX-MINISTRO VENTOSA

Olot.—En la celebración de un mitin regionalista se han producido incidentes que tuvieron su iniciación, al parecer, los oradores que iban a tomar parte en el acto.

De entre el público partieron protestas contra los regionalistas, y éstos contraprotestaron, originándose una colisión, de la que resultaron siete heridos, entre los que figura un hijo del ex ministro de Lliga, señor Ventosa.

## LA "GACETA" PUBLICA EL TEXTO DE LA LEY DE ORDEN PUBLICO

Madrid.—La "Gaceta" aparecida ayer inserta el texto de la reciente aprobación de Orden público.

Como caso curioso, se señala que en dicha disposición aparece un artículo adicional que dice: "sta ley entrará en vigor inmediatamente de publicada y aparecida en la "Gaceta", cosa que no se hace constar en otras leyes.

## EXPLOTA UNA CALDERA DE UNA PANADERIA Y MUERE EL MAQUINISTA Y UN PANADERO. RESULTAN GRAVEMENTE HERIDOS OTROS DOS

Valdepeñas.—Esta mañana hizo explosión una caldera en la fábrica panificadora de la ciudad.

A consecuencia de la explosión, resultó muerto el maquinista, Lorenzo Dante, y el panadero José María Tótila, de 35 años, y heridos graves dos obreros más.

La detonación, que fué horrible, produjo gran alarma en el vecindario, habiendo producido la catástrofe general consternación.

El edificio donde se halla instalada la panadería ha sufrido serios desperfectos.

## HUELGA ANUNCIADA QUE NO LLEGA A DECLARARSE

Málaga.—La huelga anunciada para hoy por el ramo de la construcción de la capital, no ha llegado a declararse por haber sido conjurado el conflicto durante las 24 horas del domingo.

## De Sevilla y su provincia

### Se anuncia para mañana martes una huelga general iniciada por los Sindicatos afectos a la Unión Local y creése le secundarán los de la C. N. T.

UNA CARTA PROTESTANDO DEL APALEAMIENTO EN LA COMISARIA DEL DETENIDO MANUEL ROLDAN. - LAS AUTORIDADES AL CONOCER LOS RUMORES DE LA HUELGA, HAN ADOPTADO EXTRAORDINARIAS PRECAUCIONES. - LOS ELEMENTOS HUELGUISTAS DE LA COMPANIA M. Z. A. CELEBRAN UNA REUNION CLANDESTINA, QUE SOBREPONIDA POR LA POLICIA DA LUGAR A CIEN DETENCIONES. - AYER SOLO SALIO EL TREN EXPRESO DE MADRID, NO PUDIENDOLO HACER LOS CORREOS DE CORDOBA Y HUELVA. - HOY HA QUEDADO CONJURADO DICHO CONFLICTO. - EL MOTIVO DE LA HUELGA DE BRAZOS CAIDOS EXPLICADO POR UN DESTACADO ELEMENTO DEL CAMPO FERROVIARIO. - DEL OCHO AL NUEVE DE AGOSTO LLEGARA A SEVILLA EL "AS" DEL CICLISMO ESPAÑOL VICENTE TRUEBA. - LA PRUEBA CICLISTA NACIONAL SEVILLA-CADIZ-SEVILLA, SE CELEBRARA LOS DIAS 19 Y 20 DE AGOSTO.

Sevilla.—La sección de obreros del puerto, integrada por más de mil quinientos trabajadores, y afectada, como se sabe, a la Unión local de Sindicatos, ha dirigido una carta a la prensa, que aparecerá en los diarios de esta tarde, en la que protestan en tonos enérgicos contra los malos tratos de que se hace víctima a los obreros detenidos en las Comisarias de Policía, significando de manera especial el apaleamiento brutal de que ha sido objeto Manuel Roldán, presidente en la actualidad de la eSección del Puerto de referencia.

Parece que el motivo de los malos tratos a este obrero, obedeció a que se le exigió por los agentes dijera dónde se encontraba el detenido Ramón Casanella, y como aquí se negara, cuatro guardias de Asalto le propinaron una fenomenal paliza.

Como consecuencia de estos hechos, parece que los elementos comunistas tiene la pretensión de llegar a un movimiento general de paro, tanto en el puerto como en las secciones que le son afectas.

Se rumorea asimismo que esta huelga será secundada por los Sindicatos de la C. N. T., consignando su protesta por la continuación de las prisiones preventivas injustificadas, malos tratos a los detenidos, persecución contra Casanella, promulgación de la ley de Orden público y otras cuestiones que les afectan directamente a las organizaciones obreras de la capital.

Se asegura que el movimiento a que se hace referencia se intentará llevarlo a la práctica mañana martes. Desde luego como estos rumores han llegado a conocimiento del gobernador civil de la provincia, éste ha adoptado medidas de rigor para evitar que el orden se altere y garantizar la libertad del trabajo.

El ambiente puede decirse que es de gran nerviosismo y el pueblo espera con recelo el movimiento anunciado.

—El gobernador civil ha dicho a los periodistas, cuando los recibió esta tarde, que había suspendido un mitin comunista que pretendían celebrar en Ecija aquellos elementos, como conmemoración de la semana revolucionaria, y que a tal efecto había adoptado medidas, por si a pesar de la prohibición pretendían celebrarlo.

—Con motivo del incidente surgido la pasada noche en la estación de M. Z. A. en los fogones de dicha Compañía, y en los afectos al depósito de máquinas, que tuvo como iniciación un plante, al que siguió una huelga de brazos caídos, se conocen los siguientes detalles:

De momento todos negáronse a reanudar los servicios para que pudieran salir los trenes para Córdoba y Ouelva, que la tenían en horas próximas a la en que se declaró el movimiento, pudiendo hacerlo, por dicha causa, el expreso de Madrid, que llevaba el maquinista de turno y como fogoneo un funcionario del cuerpo técnico de la Compañía M. Z. A.

Los viajeros que acudieron a la estación de Córdoba para realizar el viaje a esta capital, a la de Nueva y pueblos intermedios, se vieron defraudados, teniendo que marcharse de la estación por no salir ninguno de los trenes.

El incidente que dió motivo a la huelga de brazos caídos de fogoneos fué que uno de estos, a la llegada del tren correo de Madrid, se negó a hacer determinado servicio

de limpieza que se le ordenó por cuya desobediencia fué relevado. Los compañeros se solidarizaron con él iniciándose entonces la huelga de brazos caídos, no afectando el paro a los trenes en ruta, que continuaron hasta el final de sus respectivos trayectos.

El tren especial de veraneantes de Huelva, llegó a esta capital a la hora acostumbrada.

En la estación de M. Z. A. durante toda la noche del domingo y madrugada del lunes, fuerzas de Asalto custodiaron sus andenes y salas de máquinas para cuidar del orden y evitar cualquier intento de actos de sabotaje que afortunadamente no se han producido, siendo la tranquilidad absoluta en la estación y sus alrededores.

Relacionado con este movimiento de los fogoneos de la M. Z. A. anunció cuando terminaron los cines públicos en la Alameda Hércules, se reunieron clandestinamente los elementos huelguistas, pero un "soplo" el hecho fué conocido por las autoridades.

Esto no obstante tuvieron tiempo los reunidos para acordar pedir a los maquinistas que se solidarizaran con sus compañeros en el movimiento por ellos iniciados.

A penas comenzada la reunión fueron bloqueados por agentes de policías, guardias de Asalto y civiles, que practicaron un centenar de detenciones.

Después de cambiar impresiones el gobernador civil, el alcalde accidental y el jefe de Policía, acordaron poner en libertad a la mayor parte de los detenidos, pero a condición de que estos reintegráranse inmediatamente al trabajo.

Así lo han hecho los obreros, normalizándose seguidamente los servicios.

Han salido los trenes hoy, en consecuencia a las horas ordinarias.

## COMO EXPLICA UNA PERSONA BIEN INFORMADA EL ORIGEN DEL MOVIMIENTO

Una persona que tiene motivos para estar bien informada, pues es elementos destacados en el campo obrerista ferroviario ha hecho las siguientes manifestaciones, en relación con el conflicto planteado por los fogoneos de la M. Z. A.

Empieza diciendo que el fogoneo no es que se negara a hacer la limpieza de la caja de humo, sino que lo que ya desde hace mucho tiempo—pues esta es una causa remota—no quieren hacer, es limpiar con la máquina caliente, o sea, en los momentos de rendir estas viajes, por que constituye un peligro y es además tarea bastante pesada. Y tanto es esto así—agrega—que desde hace ya tiempo tienen presentada una protesta, llenando todos los requisitos legales, ante el Jurado mixto correspondiente, a quien compete resolver sobre el asunto, cosa que hasta ahora no se ha hecho y que ha dado motivo al incidente.

Se sabe que al declararse el conflicto se siguieron instrucciones de la Compañía y por último manifestado dicho obrero, que quizá la causa tenga un fondo no visto de momento y que habrá de verlo en la mayoría de los elementos ugetistas contra los de la Confederación, que son los que han ido a la huelga en esta ocasión.

## OTRAS NOTICIAS

Del ocho al nueve del próximo mes se espera en esta capital al as del ciclismo hispano Vicente Trueba que tan valientemente ha realizado el solo en la Vuelta a Francia donde ha dejado en tan buen lugar el pabellón nacional.

Se le prepara un gran homenaje en el que tomarán parte todas las sociedades de carácter deportivo de la capital.

—Ha quedado definitivamente señalada para la prueba ciclista, con carácter nacional, las fechas del 19 y 20 de agosto.

La animación y expectación que existe ante esta prueba es enorme, habiendo depositado su atención en ella los más destacados valores del ciclismo nacional.

Hay importantísimos premios, entre ellos uno del Ayuntamiento de Cádiz, otro del de esta, iniciador de la prueba, y otros particulares. Los servicios estarán perfectamente organizados para garantizar el éxito de la carrera.

## EL GOBERNADOR CIVIL HABLA CON LOS PERIODISTAS DE LA HUELGA DE LOS FERROVIARIOS

Sevilla.—El gobernador civil cuando recibió a los periodistas en las

primeras horas de la tarde de hoy, haciendo referencia a la huelga planteada por los fogoneos de M. Z. A. ha dicho que el interviniente desde los primeros momentos para normalizar los servicios y terminar el conflicto en lo que puso toda su buena voluntad, habiéndolo conseguido en el día de hoy.

Hizo constar también que podían pasar a recoger por el Gobierno civil, licencias de usos de armas, unas cincuenta personas, que según se ha podido saber son casi todas ellas pertenecientes a la FEDA.—Risquet.

## LLEGA A MADRID EL MINISTRO DE GOBERNACION. LOS PERIODISTAS SON RECIBIDOS POR EL SUBSECRETARIO, QUE DA CUENTA DE HABER SIDO OPERADO DE APENDICITIS EL DIRECTOR DE SEGURIDAD, Y DE RESOLVERSE ALGUNOS CONFLICTOS EN ASTURIAS

Madrid.—Procedente de Galicia ha llegado el ministro de la Gobernación, señor Casares Quiroga, que fué recibido por el alto personal de su Ministerio y por autoridades.

Marchó a su domicilio, y después de descansar breves instantes, marchó al Ministerio, no recibiendo visitas.

A los periodistas los recibió y conversó con ellos, algunos momentos, el subsecretario señor Esplá, quien les dijo que a las dos de la tarde había sido operado de apendicitis, encontrándose en estado satisfactorio, el director de Seguridad señor Andrés Casaux.

Hizo referencia luego el señor Esplá al conflicto planteado en Sevilla, por los fogoneos, agregando que ha habido sido conjurado.

## Sobre un suceso en Chiclana

Esta mañana llegó hasta nosotros el rumor de que en el vecino pueblo de Chiclana se había producido un grave suceso, del que había resultado un muerto y un herido de gravedad, según las noticias recibidas.

Por todos los medios a nuestro alcance hemos intentado adquirir confirmación oficial de las versiones poseídas, sin que ello pudiéramos lograr.

Si desmayar ante esas dificultades, el periodista oteó sus indagaciones, consiguiendo saber que en el Hospital de Mora se hallaba, trasladado de la vecina población, Pedro Fernet Zuazo, con dos heridas por arma de fuego, ambas en el vientre, el cual en las últimas horas de esta tarde había experimentado una ligera mejoría, dentro de su estado grave.

## LA EXPORTACION DE CAPITALES

## A una religiosa que marchaba a la Argentina se le encuentra 17.750 pesetas

El personal de Aduanas en el Muelle y fuerzas de Carabineros han prestado otro buen servicio al Estado, uno más que añadir a los numerosos llevados a efecto en nuestra capital, y que el celo e inteligencia de los citados funcionarios ha evitado que en distintas ocasiones hayan salido varios miles de pesetas.

El personal que intervino en este servicio fueron los vistingos don Enrique Martín Villodre y don Juan González Hor; teniente de Carabineros don Fernando Ruiz, carabineros don Alejandro Estevez, don José Rodríguez y don José García Moreno, y como matrona, doña Agustina Marín.

En la motonave "Cabo San Antonio" pensaban marchar tres religiosas pertenecientes a la Comunidad de Esclavas de Jesús, y mientras dos de ellas se presentaban al registro por la matrona, otra quedó fuera de la oficina, y al ser cacheada por la indicada funcionaria, en un bolsillo se encontró la cantidad de 17.750 pesetas.

Del hecho se levantó el acta correspondiente, que con la cantidad y la religiosa, que declaró llamarse Elena Lator, pasaron a la Delegación de Hacienda.

Felicítamos a los citados funcionarios por el nuevo servicio llevado a cabo.

Terminó diciendo que según comunicaba el gobernador de Asturias, habían sido resueltos varios de los conflictos obreros allí pendientes.

## EN EL MINISTERIO DE LA GUERRA

Madrid.—El jefe del Gobierno permaneció durante toda la mañana en el despacho de su departamento entregado al estudio de varios asuntos.

Dieron a los informadores que habían recibido una comunicación dando cuenta de haberse resuelto la cuestión pendiente en las fábricas de Trubia.

## LARGO CABALLERO Y LAS CLASES MERCANTILES

Madrid.—Hoy ha visitado al ministro de Trabajo, señor Largo Caballero, una comisión de patronos mercantiles de la capital, dándole cuenta del estado en que se hallan actualmente las negociaciones con los obreros de dichas clases.

El ministro expresó que estaba dispuesto a firmar las bases que le presentaran, pero que antes era preciso que se pusieran de acuerdo ambas partes.

## EL CONSEJO DE GUERRA PARA CONOCER EN LA CAUSA CONTRA EL TENIENTE CORONEL MANGADA

Madrid.—En el cuartel de la Montaña se ha reunido hoy el Consejo de guerra para conocer la causa que se sigue contra el teniente coronel, señor Mangada, por el delito de insultos a superior.

El fiscal solicita en sus conclusiones para el procesado la pena de dos años y seis meses de prisión militar.

El defensor la absolución de su patrocinado.

La creencia general es que prosperará la petición del defensor.

## Fiesta Nacional

### EN MADRID

Madrid.—Con buena entrada se lidiaron novillos de García Pedrajas, que fueron grandes y bravísimos.

El Niño de la Alhambra mostró torpe y desentrenado con capote y muleta. Con el estoque, pesadísimo.

Neila tuvo actuación desastrosa. En el quinto, bravísimo, después de numerosos pinchazos, escuchó los tres avisos. Cuando iba a ser echado al corral el toro, se echó, aplaudiendo el público al ganadero por la bravura del toro, obligando una vuelta al ruedo al novillo.

Niño del Barrio tuvo algunos destellos con la capa, pesado con la muleta y mal con el estoque. Escuchó también buena parte de pitos.

La única ovación de la tarde se la "llevó" un piquero, que puso tres magníficas puyas.

El segundo novillo al tocar a banderillas saltó la barrera, entrando en el patio de caballos, produciendo la natural alarma entre el ypersonal de servicio.

El ex torero Barajas dió con un estoque un pinchazo al novillo para evitar que subiera al tendido.

Cuando salió al ruedo fué sustituido por uno de Pérez Bueno.

## EN TETUAN DE LAS VICTORIAS

Tetuán de las Victorias.—Palmeo II, actuación regular, viéndose obligado a matar tres novillos por el percance sufrido al Niño del Hospicio.

Rey, bien con capote y banderillas, superior con la muleta y regular con el estoque. Fué muy aplaudido.

Niño del Hospicio mató muy valiente, siendo ovacionado. Se curó de una contusión con hematoma en el muslo derecho.

## EN VALENCIA

Valencia.—En la primera parte del espectáculo, el caballero portugués Simão Da Veiga rejoneó dos novillos de la vacada de González, que fueron bravos, con los que realizó verdaderas proezas, siendo alzado por el público.

En la lidia ordinaria, Villalta, que tuvo que matar tres toros por la cogida de Solórzano, estuvo valiente con la capa, hizo faena inteligente con la muleta y con el

acero propio sendas estocadas, escuchando ovaciones.

Solórzano en su primero estuvo valentísimo con capa y muleta. Mató de una buena estocada. En su segundo, al entrar a matar fué cogido, siendo curado en la enfermería de una cornada de quince centímetros en el muslo derecho.

Domingo Ortega, bien con la capa, superior con la muleta y regular con el acero.

## EN BARCELONA

Se lidiaron toros de Sotomayor, que dieron juego. Lalandia (Marcial) bien en conjunto de su actuación.

Vicente Barrera fué el héroe de la tarde, veroniquéo superlamente; hizo quites admirables, realizó faenas de muletas inteligentes y artísticas y estuvo certero con el estoque. Escuchó entusiastas ovaciones, cortando dos orejas.

Manolo Bienvenida bien en sus dos toros. Fué ovacionado.

Laserna destacó en las faenas de muleta y matando. Cortó dos orejas.

## EN ALBACETE

Se lidia ganado de Flores, bueno para los de a pie.

Juanita La Cruz bien con capa muleta y acero. Resultó lastimada a consecuencia de un revólver.

Peipió Fernández bien en conjunto. Revertito cumplió.

## EN MALAGA

El ganado de Nandín manso. Diego de los Reyes alcanzó un gran triunfo en su primero al que hizo una faena de muleta extraordinaria, valerosa, dando pases emocionantes, estando breve con el acero. Fué ovacionado y dió la vuelta al ruedo. En el segundo muy bien.

Ballesteros, destacó con el estoque, matando a sus bichos de sendas estocadas y cortando las orejas. Lorenzos Garza, regular en el tercero y bien en el sexto. Se le aplaudió.

## "TOROS PELEONES" - UN MUERTO Y UN HERIDO

Valencia.—Antes de comenzar la corrida de toros llegaron a los "cuernos" dos de éstos, matando uno al otro de una cornada, resultando el matón con otra herida gravísima.

Ambos quedaron inutilizados para la lidia. Fueron sustituidos por dos sobrosos.

## EN CADIZ

¡Casi nada ha preparado la empresa del circo taurino gaditano para el domingo próximo! ¡Una tontería de corrida!

Márquez, el "Belmonte rubio", el más elegante torero con la muleta que ha pisado los ruedos, abre la terna de espadas del monumental espectáculo.

"Cagancho", el artista cumbre, pregñándose una gracia sin igual, destellos inconfundibles de un arte único, "segunda" el trio.

Y, por último, Pepe Gallardo, el león gaditano que a zarpazos, jugándose el corazón cada tarde, ha conseguido echar al lado a muchos toreros de prestigios falsos y escalar la altura, completa la terna, constituyendo el máximo aliciente.

Y, como complemento, cerrando tantas magnificencias, se lidiarán seis hermosos toros de la más célebre de las vacadas andaluzas, del marqués de Villamaría.

Y la plaza se llenará hasta el tejado o habremos de decir que no se siente por "cá" ni afición ni "ná".

—"José" que "corría" tan grande, tan requeté grandísima, señor mío—oímos decir esta mañana a un viejo e inteligente hombre de toros.

Y agregamos nosotros: —¡Buena y económicos los precios!—V.

## Un robo

El soldado del Regimiento de Infantería núm. 27, Tomás López, denunció que en el domicilio del teniente "de dicho Cuerpo", don Juan Romero, sito en la plaza de Castelar, núm. 10, se había cometido un robo en el día de ayer, para lo cual los cacos fracturaron la cerradura de la puerta de entrada, así como los armarios, "vstando las ropas en desorden y en el suelo varios estuches de alhajas, no pudiendo valorar ni reseñar lo robado.

El dueño no pudo denunciarlo por estar destacado en Jerez de la Frontera.

## Ayer en el Hotel Playa

Noche de tormenta y mal tiempo fué la del sábado, pero ella engendró un hermoso día para el domingo, que llevó al Hotel Playa a los gaditanos, que desartando de la capital a causa del calor, buscaban la agradable temperatura en la playa de la Victoria.

Por ello a las horas de la mañana dedicadas al vermouth danzaban no solamente en una de las terrazas del Hotel, sino que llaman las mesas del Bar lateral, que por muy buen acuerdo de la Dirección había instalado, asistiendo numerosísimas familias forasteras, que eligieron este ameno lugar como sitio para sus meriendas, y disfrutaron las horas del día, ya que se aguardaba turno para ocupar sitio.

No faltó el clásico manubrio, a cuyos acordes bailaban los bañistas, dando el aspecto a este trozo de playa de verbenas veraniegas.

El té danzant, como en domingos anteriores, fué tan crecida la animación, que muchas personas permanecieron en pie por no encontrar lugar que ocupar, y que durante las horas del baile escaseaba el sitio en las terrazas y la pista resultaba pequeña para admitir número tan crecido de parejas.

Monsieur le Chef d'Orchestre y su hueste, incansable en su tarea musical, viéndose obligadamente a demanda de los danzantes a tener que bisar numerosas piezas de su crecido repertorio.

Daremos nombres de algunas familias, rogando perdón por las omisiones involuntariamente.

Barrilaro, Vega Manteca, Llinat Vlar, López González, Sánchez Vega, Pita, Alvarez Ossorio, Sostos, Sánchez Pita, Del Río, Bernal, Casaseca, Rodríguez Ramos, Serrano de la Jara, Carmona, Torrealba, Alvarez, Sáinz, Manjón, Sandino, Gómez Vergara y García Cibrán.

En síntesis: el mejor día de la temporada en clima y animación. El cronista al retirarse oyó toda clase de elogios de la concurrencia por el esmerado servicio del Hotel, recogiendo ciertos rumores sobre proyectados festivales en la próxima semana.

## El conocido maleante "El Rafa", intenta agredir a un sereno en el Ayuntamiento

E la tarde de hoy, cuando se encontraban en la planta baja del Ayuntamiento el personal de Serenos para el cobro del mes, así como los guardias primeros, entró el conocido maleante Rafael Cabello Astorga (a) "El Rafa", de veintinueve años, y dirigiéndose al sereno Juan Pérez Ventura, después de insultarle, sacó una faca, con que intentó agredirle, no pudiendo llevar a cabo sus criminales propósitos gracias a la pronta intervención de sus compañeros, a los que insultó, haciendo gran resistencia y ser detenido, siendo necesario utilizar un carruaje para trasladarlo a la Comisaría, a la que le acompañaron los guardias Fernando Trujillano y Juan Rodríguez.

El Rafa fué también conducido a la Casa de Socorro, pues en el Ayuntamiento, al arrojarse al suelo, se produjo lesiones leves.

## "ESTABLECIMIENTOS CERON"

## DICE MARIANO:

que tiene en la Cocina de LA PISCINA, de Jefe, al afamado cocinero MELQUIADES BRIZUELA

que la Orquestina titulada SUPER FIVE, compuesta de señoritas inglesas, es una verdadera atracción

y que el precio del servicio es

ALMUERZOS, 8 Ptas.-CENAS, 9

## Gran Teatro Falla

Mañana martes, a las 7 de la tarde y 10 y 30 de la noche, Selecciones Fil-

mófono presenta

LOS CINCO CHICOS DEL JAZZ-BAND

BUTACA, 1,00 PARAISO, 0,25

## Del Municipio y sus Servicios

Observando la congestión del tráfico dominical, puede llegarse a la conclusión categórica de que toda la buena voluntad de las empresas, todo el servicio de tranvías en línea, todas las modificaciones, se estreñan, inexorablemente, contra dos puntos fundamentales: uno, que la cantidad de público es superior a todas las posibilidades de transportes, porque la ciudad, en los días de verano, y sobre todo en los domingos y festivos, ha llegado a crecer en proporciones insuspechadas, y el otro, la carencia de una doble vía, que permitiera la continua circulación de coches, sin tener que pasar por ese calvario de las paradas frente a los Cuarteles y en Corona, y el taponamiento absurdo del paso por la llamada Puerta de Tierra. Ha aquí los obstáculos principales para un buen servicio. Y eso que nos referimos principalmente al día de ayer, en el que no había fiesta de toros, ni otro acontecimiento de carácter extraordinario, sino sólo el servicio de playa. El domingo que viene veremos.

Desde luego, en lo que resta de verano, poco o nada puede hacerse ya sobre lo hecho; pero es imprescindible laborar para el futuro, para el próximo verano. Las bases para esta labor que exige Cádiz, están subordinadas, desde luego, a la entrega de los glaciares y fortificaciones, este extremo, a pesar de nuestro pesimismo, suponemos que no se eternizará, y que dentro de unos meses, acaso no, pueden estar en la plena propiedad municipal los viejos muelles y fortificaciones. Para ese momento hay que tener estudiado, por el Ayuntamiento, y requiriendo para ello a la empresa tranviaria, el establecimiento de la doble vía, a fin de que tan pronto se puedan efectuar obras en los glaciares, el proyecto se comience en beneficio general. No es prudente esperar a la total urbanización de aquellos terrenos, porque no se acabaría nunca. Por ahora podría irse a la apertura y puesta en juego de la nave cegada que existe en las Puertas de Tierra, prolongándola con una carretera a buscar la Avenida 14 de Abril, y sobre ella la nueva línea del tranvía, poniéndose de acuerdo con la autoridad militar, en los términos que fueran precisos, para demoler la parte de cuarteles que hoy está ocupada con las cocinas, y que son, precisamente, la mayor causa de esa congestión de tráfico a que aludimos.

No es empresa de gran envergadura, pero que acometer su organización inmediatamente, para que cuando el mes de julio de 1934 llegue, esta importante mejora se haya conseguido.

República Española  
Excelentísimo Ayuntamiento de Cádiz.  
Este Excmo. Ayuntamiento, al

punto 10 del acta de la sesión celebrada el 22 de Julio del presente año, acordó por unanimidad llevar a cabo mediante subasta todos lo

referente a la sustitución de la corriente continua por alterna en la forma que se determina en dicho punto del acta, y que éste acuerdo se publique por plazo de cinco días naturales conforme determina el artículo 26 del Reglamento de contratos municipales, advirtiéndose que pasado dicho plazo no se admitirán reclamaciones alguna.

Cádiz 29 de julio de 1933.—El Alcalde, Manuel de la Pinta.

**La Banda Municipal**  
El teniente de Alcalde, delegado de Banda, atendiendo a los ruegos expresados en la Prensa, ha ordenado que el próximo jueves, la Banda Municipal, interprete "El Sitio de Zaragoza".

**De Aeronáutica**  
Estuvo conferenciando con el alcalde señor Pinta sobre extremos de la reanudación del trabajo en la factoría de Construcciones Aeronáuticas, el director de la misma, señor Beigbeder.

**Matadero**  
Relación de las reses sacrificadas en el día de la fecha.  
Once vacas, 1.998'3 kilos; un utero, 145'2 kilos; un eral, 142'6 kilos; cinco añejos, 538'6 kilos; cuatro terneras, 309 kilos; dos lanares, 19 kilos una cabría, 14 kilos.  
Precios en canal para los carniceros.  
Vacunas mayores, de 3'00 a 3'25 pesetas kilo; terneras, de 3'25 a 3'50 pesetas kilo; cerdos, de 2'50 a 2'60 pesetas kilo; lanares y cabrias, de 2'50 a 2'75 pesetas kilos.

**RAYOS X** trasladables a domicilio. Electroterapia.—Medicina general. Partos.—Don José J. de la Cuesta.—José R. de Santa Cruz, 13. (antes Veedor). Consultas: de 1 a 3.

**Ricardode la Fuente**  
ALMACENISTA DE COLONIALES  
SACRAMENTO NUM. 3.—CADIZ.

## Compañía Trasmediterranea MADRID

SERVICIO COMERCIAL AL MEDITERRANEO  
Para Ceuta, Málaga, Melilla, Motril, Almería, Cartagena, Alicante, Valencia, Castellón, Palma de Mallorca y Barcelona, el vapor

### RIO-SEGRE

Saldrá de Cádiz el día 1.º de Agosto de 1933.  
Ampliando carga para los indicados puertos, Baleares, Villa Sanjurjo, Tánger y Orán.  
Línea Canarias - Cádiz - Norte  
Saldrá de Cádiz, el 29 de Julio de 1933, el vapor ROMEU, para Vigo, Gijón, Bilbao, Pasajes, Santander, Gijón, Coruña, Villagarcía y Vigo.

Saldrá de Cádiz, el 12 de Agosto de 1933, el vapor ESCOLANO, para La Coruña, Gijón, Bilbao, Pasajes, Santander, Gijón, Coruña, Villagarcía y Vigo.

Saldrá de Cádiz, el 26 de Agosto de 1933, el vapor ROMEU, para Vigo, Gijón, Bilbao, Pasajes, Santander, Gijón, Coruña, Villagarcía y Vigo.

Servicio quincenal para Alicante, Valencia, Barcelona y Tarragona  
Saldrá de Cádiz, el 5 de Agosto de 1933, el vapor ISLA DE TENERIFE.

Saldrá de Cádiz, el 19 de Agosto de 1933, el vapor ISLA GRAN CANARIAS.

Línea Fernando Póo  
Llegará a Fernando Póo: el vapor LEGAZPI, el 2 de Agosto de 1933, y el vapor PLUS ULTRA, el 2 de Septiembre de 1933, continuando para Alicante, Valencia y Barcelona.

Línea Cádiz - Canarias  
Todos los lunes y jueves, a las quince horas.

Lunes 31 de Julio 1933: Motonave CIUDAD DE SEVILLA, para Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife.

Jueves 3 de Agosto 1933: El vapor ESCOLANO, para Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas.

Lunes 7 de Agosto 1933: Motonave VILLA DE MADRID, para Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife.

Jueves 10 de Agosto 1933: El vapor ISLA DE GRAN CANARIAS, para Santa Cruz de la Palma, Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas.

Lunes 14 de Agosto 1933: Motonave CIUDAD DE SEVILLA, para Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife.

Jueves 17 de Agosto 1933: El vapor ROMEU, para Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas.

Lunes 21 de Agosto 1933: Motonave VILLA DE MADRID, para Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife.

Jueves 24 de Agosto 1933: El vapor ISLA DE TENERIFE, para Santa Cruz de la Palma, Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas.

Lunes 28 de Agosto 1933: Motonave CIUDAD DE SEVILLA, para Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife.

Jueves 31 de Agosto 1933: El vapor ESCOLANO, para Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas.

Las motonaves "Villa de Madrid" y "Ciudad de Sevilla" y los vapores "Isla de Tenerife" e "Isla Gran Canarias", admiten la carga hasta las 11 horas del día anunciado para sus salidas, y los vapores "Romeu" y "Escolano", hasta las 17 horas del anterior a las fechas de salidas.

Línea Canarias-Cádiz-Barcelona  
Todos los días 1, 5, 10, 15, 20 y 25, a las 23 horas.

Lunes 31 de Julio 1933: Motonave VILLA DE MADRID.  
Lunes 7 de Agosto 1933: Motonave CIUDAD DE SEVILLA.  
Lunes 14 de Agosto 1933: Motonave VILLA DE MADRID.  
Lunes 21 de Agosto 1933: Motonave CIUDAD DE SEVILLA.  
Lunes 28 de Agosto 1933: Motonave VILLA DE MADRID.

Línea Cádiz-Larache-Cádiz  
Todos los días 1, 5, 10, 15, 20 y 25, a las 23 horas.

Para informes: Compañía Trasmediterranea. - Delegación en Cádiz: Isaac Peral número 25 (bajo). - Teléfono número 2214

## Compañía Trasatlántica

SERVICIOS DEL MES DE AGOSTO DE 1933  
LINEA DEL CANTABRICO A CUBA Y MEXICO

El vapor CRISTOBAL COLON saldrá, salvo variación, de Bilbao y Santander el 25 de agosto, de Gijón el 26 y de Coruña el 28, para Habana y Veracruz, escalando en New-York al regreso.

Próxima salida, salvo variación, el 25 de septiembre.

LINEA DEL MEDITERRANEO A PUERTO RICO VENEZUELA COLOMBIA

El vapor JUAN SEBASTIAN ELICANO saldrá, salvo variación, de Barcelona el 20 de agosto, de Valencia el 21, de Málaga el 22, de Cádiz el 24 para Santa Cruz de Tenerife, San Juan de Puerto Rico, Santo Domingo (v.a.), La Guayra, Puerto Cabello (v.a.), Cu-

rao (v.a.), Puerto Colombo (v.a.) y Cristóbal.

Próxima salida, salvo variación, el 20 de septiembre, el vapor MARQUES DE COMILLAS.

LINEA DEL MEDITERRANEO A NUEVA YORK-CUBA CENTRO AMERICA

Próxima salida de Cádiz, salvo variación, el 20 de septiembre, el vapor MARQUES DE COMILLAS.

Servicio tipo Gran Hotel.—T. S. H.—Orquesta, etc.  
Las comodidades y trato que disfruta el pasajero se mantienen a la altura tradicional de la Compañía.

También tiene establecida esta Compañía una red de servicios combinados para los principales puertos del mundo, servidos por líneas regulares.

PARA INFORMES, EN LA OFICINA DE LA COMPAÑIA: PLAZA DE MEDINACELI, 8, BARCELONA. Y EN LA AGENCIA DE CADIZ: ISABEL LA CATOLICA 7

## Gran Depósito DE AZULEJOS

blancos, variedad de dibujos y clases, zócalos  
Precios ventajosos

**Bazar La Concepción**

Almacén de Loza y Cristal.—Artículos de Mayólica.—Juguetes, Aparatos eléctricos.—BANERAS.—Batería de cocina. FLORES.—Tuberías.—Vajillas. : : CEMENTOS. Perfumería : :

Corvantes, 18 D.º Teléfono 1018-CADIZ

Antes de comprar vidrios o lunas, consulten precios a la

**CASA CORRIPIO**  
Talleres: Feduchy, 19.-Tif: 1408

El mejor aceite extrafino  
**PEÑAS**  
Riquísimas tortas de aceite  
**PEÑAS**  
Teléfono 2172. ANCHA, 11

Para limpieza y teñido de prendas  
**Tintorería ADEMA**  
Sucursal en Cádiz: San Pedro núm. 2  
TELEFONO 1,652

## RADIOTELEFONIA PROGRAMAS

Día 31 de julio de 1933

**ESPAÑA**  
**SAN SEBASTIAN.**—662 kc. (453'2 metros).—De 19 a 21: Lectura de noticias de última hora. Recetas culinarias, a cargo del señor Barandiarán, jefe de cocina del restaurante La Bella Esao. Lección de inglés, por la profesora miss Mary Ann. "El conde de Luxeburgo" (fantasía). Lehar; "Guzlares" intermedio; Morató; "Veneza misteriosa" (fantasía). Travaglia; "La rosa del azafrán": a) Canción del sembrador; b) Dúo de Sagrario y Juan Pedro; c) En busca de mujer; d) Nocturno ronda; e) La monda de la rosa; f) Duetto cómico, Guerrero, Fernández Shaw y Romero. Música de baile. Cierre de la Estación.

**SEVILLA.**—816 kc. (metros 368'1, 3 kw.).—Noche. De 9 a 11: Programa variado: "La Dolorosa" (marcha), Serrano; "Amigos de toda la vida" (vals) Strauss; "Las luces de Buenos Aires" (tango), Gardel y Romero; "La leyenda del beso" (intermedio), Soutullo y Vert; "Payasos" (prólogo), Leoncavallo; "Capricho", Wieniawsky-Kreisler; "La ydella de la esquina" (fox), Kan y Kessel; "Bocaccio" (fantasía), Suppé. Noticias de Bolsa. Cotizaciones de Bolsa y mercados. Boletín meteorológico. "La del pañuelo rojo" (zarzuela), Tabuayo; "Minuetto", Haydn; "La Marchenera" (petenera), Moreno Torroba; "La Gio-

ras), Ponchielli. Segunda conda" (danza de las ho-parté: Flamenco.  
Día 1.º—De 8'30 a 9 de la mañana: Diario hablado de Unión Radio "La Palabra". Información de todo el mundo. Sobre-esa de 2 a 3: Orquesta de la Estación.  
**BARCELONA.**—860 kc. (348'8 m., 7 1/2 kw.).—19: Programa de Radioyente. Discos a petición de señores suscriptores de Radio Barcelona.—19'30: Cotizaciones de monedas.—A las 20: Programa de discos selectos. Noticias de prensa.—21: Campanadas horarias de la Catedral. Parte del Servicio Meteorológico de Cataluña. Estado del tiempo en Europa y en Cataluña. Previsión del tiempo en Cataluña, en el mar y en las rutas aéreas. Cotizaciones de mercancías, valores y algodonos.—21'5: Semana cómica. Revistat festiva, escrita y recitada por el popular actor y autor Joaquín Montero.—22'15: La orquesta de Radio Barcelona.—22: Recital de canto por José Abella, barítono.—22'30: Actividades. Radio gaceta de la vida catalana.—23: Noticias de prensa. Transmisión desde el Casino San Sebastián de Barcelona. Concierto por la orquesta Cracy Boys.—24: Fin de la transmisión.  
**VALENCIA.**—1.121 kc. (267 metros, 1 1/2 kw.).—21: Apertura de la Estación. Noticias bursátiles. Noticias de la Prensa. Crónica deportiva, por Isnacerator.—21'30: Emisión del Radioyente. (Este pro-

grama se compondrá de discos solicitados por los socios protectores de nuevas emisiones).—22: Radioteatro de Unión Radio Valencia. "La templá del barrio", sainete en un acto y en prosa de J. Lanzuela Alvaro. Noticias de última hora (servicio directo de Unión Radio Valencia, eventual).—23: Cierre de la Estación.  
**MADRID.**—EAJ 7. 434'3 m., 3 kw., 707 kc.—Tarde: 19: Campanadas de Golsa. Relación de nuebermación. Cotizaciones de vos socios de la Unión de Radioyentes. "Efemérides del día". El micrófono para todos". La casa única de Granada, char la por don Carlos Boronat Montero.—Francisco Giner (barítono): "Meus amores", Baldomir; "Ka tiuska" (romanza), Sorozabal; "Luisa Fernanda" (los vareadores), Moreno Torroba; "Vidita mía" (cancelón, estremo), Muñoz Mollada; "El utarri-co" (Jota), Soriano. Recitación de poesías originales, por doña María Fernández Díaz de la Quintana.—20'15: Noticias. Información directa de la Unión Radio.—20'30: Cierre de la Estación.  
**EXTRANJERO**  
**BUDAPEST.**—545 kc. (550 metros, 18'5 kw.).—19'15: Retransmisión desde el Café de Ostende.—21'20: Discos.—22'20: Música de baile. Cierre de la Estación.  
**BISAMBERG (Viena).**—580 kc. (517'2 m., 100 kw.). No llegó programa.

**BRUSELAS** núm. 1.—589 kc. (508 m., 15 kw.).—19: Concierto sinfónico.—20: Retransmisión del concierto dado en el Kursaal de Ostende.—22: Cierre de la Estación.  
**RABAT (Marruecos).**—721 kc. (416 m., 5 kw.).—19: Concierto organizado por Maroc Ondian.—21'30: Cierre de la Estación.  
**BUCAREST.**—761 kc.—(394 metros, 12 kw.).—A las 20: Concierto de orquesta.—20'40: Conferencia.—20 y 45: Concierto de piano.—21'25: Transmisión desde restaurante Piccadilly.—22: Periódico hablado. Cierre de la Estación.  
**STUTTGART-MUHLACKER (Alemania).**—832 kc. (338'2 metros, 15 kw.). No llegó programa.  
**LONDRES REGIONAL (Inglaterra).**—752 kc.—(356 metros, 50 kw.).—A las 19'30: Programa por la banda militar de la Estación.—21'30: Música de baile.—22: Ensayos de televisión.—22'30: Cierre de la Estación.  
**MILAN (Italia).**—904 kc. (331'8 metros, 50 kw.).—A las 18: Señales horarias.—Discos. Noticias.—19'15: Música ligera.—20'15: "La hija de madame Angot", opereta en tres actos, de Lecocq. Cierre de la Estación.  
**FLORENCIA.**—598 kc. (501'7 m., 20 kw.).—Véase programa de Milán.  
**TOULOUSE (Francia).**—779 kc. (385'1 m., 8 kw.).—Emisión suspendida temporalmente.

(Tomados de la revista "Ondas").

## Anúnciese en este periódico

## Del "Boletín Oficial"

JUNTA PROVINCIAL DE BENEFICENCIA PARTICULAR DE LOGROÑO

Ordenada por el Ministerio de Instrucción Pública y Bellas Artes, la venta en pública subasta notarial de tres fincas urbanas y una rústica propiedad de la Fundación Escuelas de Soto de Cameros, radicante en Cádiz, se hace público por medio del presente anuncio, que dicho acto se verificará en Cádiz en la Notaría de don Juan N. Puebla y Aguirre, sita en la calle de Salmerón número 11, el día 7 de Septiembre, a las diez de la mañana; bajo el pliego de condiciones que estará expuesto en la citada Notaría y en la Junta provincial de Beneficencia particular de Logroño.

Descripción de las fincas:  
Una casa sita en la calle de Segismundo Moret, señalada al núm. 29, con una fachada a dicha calle y otra a la de Virgili, costando de planta baja, dos pisos de vivienda y azotea, con una superficie aproximada de ciento cuarenta y seis metros cuadrados y un decímetro, linda por la derecha entrando al Norte, con la calle de Virgili, al Sur con la casa número 31 de la calle de Moret por su fondo al Oeste con la casa número 2 de la calle de Virgili. No tiene gravamen alguno y está tasada en cuarenta y tres mil treinta y seis pesetas con veinticinco céntimos.

Logroño 22 de Julio de 1933.—El Gobernador. Ilegible.

DELEGACION DE HACIENDA DE LA PROVINCIA DE CADIZ

Anuncio  
En la Depositaria de esta Delegación se encuentran al pago las cantidades que en concepto de participación en el rendimiento del impuesto de la Patente Nacional de circulación de Automóviles, durante el primer semestre del año actual, corresponde percibir a las entidades partícipes que a continuación se detallan:

AYUNTAMIENTOS  
Cádiz: integro, 46.262'25; cinco por ciento, 2.413'11; líquido, 45.849'14.  
Alcalá de los Gazules: integro, 678'79; cinco por ciento, 33'94; líquido, 644'85.  
Alcalá de Valle: integro, 67'88; cinco por ciento, 3'39; líquido, 64'49.  
Algeiras: integro, 16.019'55; cinco por ciento, 800'98; líquido, 15.218'57.  
Barrios: integro, 950'31; cinco por ciento, 47'52; líquido, 902'79.  
Conil de la Frontera: integro, 882'43; cinco por ciento, 44'12; líquido, 838'31.  
Chiclana de la Frontera: integro, 5.090'95; cinco por ciento, 254'55; líquido, 4.836'40.  
Cripriana: integro, 1.018'19; cinco por ciento, 50'91; líquido, 967'28.  
La línea: integro, 10.006'24; cinco por ciento, 950'31; líquido, 18.055'33.

Medina Sidonia: integro, 2.647'30; cinco por ciento, 132'36; líquido, 2.514'94.

Olvera: integro, 1.221'83; cinco por ciento, 61'09; líquido, 1.160'74.

Puerto de Santa María: integro, 8.620'68; cinco por ciento, 431'03; líquido, 8.189'65.

Puerto Real: integro, 2.036'38; cinco por ciento, 101'82; líquido, 1.934'56.  
Rota: integro, 475'16; cinco por ciento, 23'76; líquido, 451'40.

Sanlúcar de Barrameda: integro, 7.466'74; cinco por ciento, 373'34; líquido, 7.093'40.

San Roque: 4.751'56; cinco por ciento, 237'58; líquido, 4.513'98.

Tarifa: integro, 3.461'85; cinco por ciento, 173'09; líquido, 3.288'76.

Trebujeña: integro, 610'91; cinco por ciento, 30'55; líquido, 580'36.

Ubrique: integro, 1.764'86; cinco por ciento, 88'24; líquido, 1.676'62.

Vejer de la Frontera: integro, 4.683'68; cinco por ciento, 234'18; líquido, 4.449'50.

Lo que se hace público por medio del presente anuncio, para conocimiento de los Ayuntamientos interesados.

Cádiz 27 de julio de 1933.—El secretario de la Delegación, F. CASTAÑO.—V.º B.º el delegado de Hacienda, JUAN J. GRANJA.

## Ministerio de Marina

INTENDENCIA. — NEGOCIADO 1.º  
Anuncio de Concurso

Siendo el Boletín Oficial de la provincia de Cádiz, número 160 de 11 de julio actual, el periódico oficial que en último término ha insertado el ANUNCIO DE CONCURSO, para contratar la construcción y entrega a la Marina de UN GANGUIL de QUINIENTOS SETENTA metros cúbicos, cántara; por el presente se hace saber que el acto de la celebración de dicho concurso, en las condiciones por el referido anuncio determinadas, tendrá lugar en el local correspondiente de subasta de este Ministerio, sito en la planta tercera del edificio principal de él, a las DIEZ horas del día DIEZ del mes de agosto próximo. Madrid, 18 de Julio de 1933.—El Jefe del Negociado 1.º, José Martínez Ayala.